# CIBO PER TUTTI:
# LABORATORIO ITINERANTE FRA CIBO E CULTURA

# Terza tappa … Madagascar!

# REPORT DELLE ATTIVITÀ

*Tanora mamboly hazo, antitra manan-kialofana*

*Piantare un albero quando si è giovani, ci garantirà tante foglie sotto le quali troveremo riparo quando saremo anziani*

Proverbio malgascio

Tsiry Parma nasce dieci anni fa e il suo obiettivo è sempre stato quello di sviluppare al meglio i progetti in Madagascar. Qui a Parma, dove è nata e ha sede, l'unico obiettivo è sempre stato la raccolta fondi a sostegno dei progetti in Madagascar.
La settimana dedicata al Madagascar nel progetto Cibopertutti ci ha fatto capire come sia importante diffondere nel nostro territorio la conoscenza dei progetti che si stanno sviluppando dall'altro capo del modo: le attività che si sono sviluppate nella settimana e gli incontri che queste attività hanno prodotto ci hanno fatto capire l'importanza di farci conoscere.

Come associazione da tempo ci ponevamo il problema di come poter avvicinare altre persone a questo tipo di esperienza, considerando che non ci occupiamo direttamente di persone, scuole o sanità - ambiti molto sensibili nel volontariato sia locale che internazionale - ma di ambiente forestale, molto lontano dalla nostra cultura. Ebbene, durante la tappa Madagascar e in seguito si sono avvicinate diverse persone con il desiderio di collaborare con l'associazione e, addirittura, abbiamo ricevuto due richieste per fare una esperienza di volontariato proprio in Madagascar.

Nel merito delle iniziative vorrei evidenziare il collegamento con le scuole sia on-line (con le scuole secondarie di secondo grado) che in presenza come con la scuola secondaria di primo grado di Sorbolo con la forte partecipazione dei ragazzi. Sicuramente il tema ambientale è molto sentito dai giovani e ritengo, quindi, che, come associazione, possiamo continuare a lavorarci per articolare proposte in connessione con i progetti in Madagascar.
L'iniziativa *Il Madagascar vista dall'alto* ha saputo presentare il tema ambientale in modo molto diretto e suggestivo utilizzando la fotografia, il film *Watermarks* al cinema D'Azzeglio, grazie alla preziosa collaborazione col CSV, ha permesso di raggiungere un pubblico non necessariamente addentro alle tematiche affrontate e quindi molto interessante per l'associazione.
I *Racconti intorno al cibo in Madagascar… mora mora… (piano piano…)* realizzato a Villa Ester a Parma e al Centro civico di Sorbolo hanno permesso di caratterizzare in modo conviviale una riflessione importante intorno al significato del cibo partendo dal pane (il mofogasy, in questo caso). Preziosa è stata la conoscenza e il coinvolgimento di giovani studenti malgasci che vivono a Parma che rimangono come lascito importante per le attività dell'associazione sul territorio.
Così come la collaborazione con Lydite Irene Andriamiseza, mediatrice culturale malgascia, intervenuta sul tema della donna nell'incontro *Andriambavilanitra - La principessa del cielo*.
Infine, la visita guidata al podere Stuard (con le numerose piante di peperoncino), il laboratorio di narrazione e costruzione rivolto a bambini *Nella foresta c'è un tesoro: una storia dal Madagascar* e la piantumazione collettiva degli alberi nel Boschetto dei sorbi Thomas Sankara, pratica che racchiude simbolicamente il significato dell'intera tappa: il prendersi cura insieme dell'ambiente e, quindi, di tutti noi.

Un'ultima riflessione sull'importanza di queste iniziative per il territorio parmense e non solo.
Negli ultimi cinquanta anni si è sviluppata una grande globalizzazione industriale, economica, finanziaria e comunicativa e penso che il ruolo delle associazioni di volontariato che operano a livello internazionale, accanto a quello di sviluppare i progetti, sia quello di lavorare insieme sulla globalizzazione sociale perchè il nostro operato è primariamente con le persone.
Per questo motivo il progetto *Cibopertutti: Laboratorio itinerante fra cibo e cultura* articolato in diverse tappe e settimane con le associazioni che operano in contesti diversi del pianeta contribuisce concretamente a farle incontrare e socializzare sui temi comuni.

*Guido Malvisi, presidente Associazione Tsiry Parma*

*Il video riassuntivo della settimana malgascia è disponibile al seguente link:* https://youtu.be/TNI21kHCeg0

# Il metodo e il contesto

Il viaggio "Cibo per tutti: laboratori itineranti fra cibo e cultura" iniziato in Marocco, proseguito in Etiopia è giunto con la sua terza tappa in Madagascar. Anche questa volta abbiamo scelto di adottare una modalità mista - in presenza e online – coinvolgendo alcuni malgasci residenti a Parma e collegandoci via piattaforma zoom con i referenti in Madagascar.
Saperi, rituali e testimonianze sono entrati in circolo in una dinamica di ascolto e dialogo intenso in un "viaggio" di immersione in una comunità che riconosce nella foresta e negli alberi un valore vitale e una

continuità di esperienza e che ha bisogno di difenderli da interessi economici, cambiamenti climatici e indifferenza.
I punti di attenzione che ci hanno guidato in questa tappa sono stati:
- il forte coinvolgimento dei giovani studenti malgasci residenti nella provincia di Parma al fine di valorizzare la loro presenza e la loro funzione di ponte col paese di provenienza e con l'associazione Tsyri Parma.
- il coinvolgimento di esperti legati al Madagascar, per lavoro, provenienza o passione oltre che di enti del terzo settore che hanno collaborato su specifici incontri con la prospettiva di creare una sinergia duratura con l'associazione Tsyri Parma.
- l'utilizzo di linguaggi e setting molto diversificati per raggiungere destinatari diversificati: teatro, cinema, narrazioni visuali, testimonianze, relazioni, degustazioni, brevi filmati, piantumazione, artigianato.

Da sabato 16 ottobre, giornata mondiale dell'alimentazione a giovedì 4 novembre è stato un susseguirsi di incontri ed eventi per tracciare il percorso del cibo, dalla terra alle nostre tavole. Tante sono state le occasioni per riflettere sui legami fra storia, cultura, attività produttive, cooperazione e cibo con cittadini interessati, istituzioni, scuole, associazioni. E il cibo è diventata la lente attraverso la quale leggere le relazioni fra i paesi, fra economie locali e politiche transnazionali e per riscoprire i tratti culturali e sociali che attraversano e connettono le comunità, gli stili di vita e di consumo. E, in particolare, è diventato la lente attraverso cui leggere la nostra relazione con la natura che da sempre costituisce non solo la fonte di sussistenza per l'umanità ma rappresenta anche il nostro limite e la nostra misura. Altre culture, altri modi di stare al mondo ci fanno da specchio, come sappiamo, e ci aiutano a comprendere meglio il nostro modello e a sciogliere le contraddizioni che attraversano i popoli e i paesi. Come preservare la foresta e, allo stesso tempo, sostenere le comunità rurali che tagliano e bruciano le foreste per creare appezzamenti coltivabili, unica fonte di sostentamento? Non si tratta di scegliere fra due alternative ma di costruire un sistema che garantisca a entrambi i soggetti – la foresta e la popolazione – di vivere e consenta alla comunità locale di riconoscere il profondo legame che ha con l'ambiente. Riconoscere le parentele fra umani e non umani, direbbe Donna Haraway, per arrivare ad una vita buona per tutti/e è la sfida e il compito che ci consegnano le comunità malgasce e i volontari di Tsyry Parma che lavorano da più di dieci anni insieme.

È stata questa la terza tappa di un grande progetto parte del dossier che ha permesso alla nostra città di diventare Capitale della Cultura per il 2020; è frutto del lavoro comune fra **CSV Emilia**, il Centro di servizi per il volontariato di Parma Reggio e piacenza, la **rete Cibopertutti**, network di 20 organizzazioni del territorio parmense e, in particolare, di una organizzazione della rete che da anni ha intessuto un legame con il Madagascar: l'**Associazione TsyriParma**

# Le attività realizzate

**sabato 16 ottobre ore 10-12 – incontro online**
ore 10.00 – 12.00
***La nostra foresta***
*Salvaguardia della foresta, agro-forestazione ed economia locale in Madagascar*

Apertura:
Corrado Truffelli, Munus, Fondo Giacomo Truffelli
Introduce Guido Malvisi, presidente Associazione TsiryParma, Rete Cibopertutti
Interventi di:
Nicola Gandolfi e Miharisoa Rakotovao dal Madagascar, Associazione TsiryMada

**E' possibile vedere l'incontro su: https://www.youtube.com/watch?v=ZL3FEg8i-BQ**

**sabato 16 ottobre – Villa Ester, via della Costituente 15, Parma – 80 partecipanti**
ore 17.00 - 18.30
***Racconti intorno al cibo in Madagascar… mora mora… (piano piano…)***
Preparazione e degustazione del *Mofo gasy (*lett. *pane malgascio)*

Introduce: Arnaldo Conforti, direttore CSV Emilia
Interventi di:
Fabio Amadei, Associazione Panes - *Le forme del pane: intrecci, scambi e relazioni*
Philippe Nasser Botoarison - *Il cibo in Madagascar tra pietanze, convivialità e rituali*
Conclude: Luigi Gandolfi - Associazione TsiryParma, Rete Cibopertutti

In collaborazione con Associazione Panes - Cultura in Fermento – nell'ambito del progetto THINK BIG, iniziativa di Fondazione Cariparma e Libera Università dell'Educare

**Lunedì 18 ottobre – Lostello, Cittadella di Parma**
ore 18.00 - 19.30
***Il Madagascar visto dall'alto e da dentro: due sguardi in dialogo***
Parole e fotografie a confronto

Apertura:
Guido Malvisi, presidente Associazione TsiryParma, Rete Cibopertutti

Foto aeree a cura di Federico Monica, fondatore Placemarks
Intervento di Nicola Gandolfi in collegamento dal Madagascar, TsiryMada
A seguire, aperitivo

**E' possibile vedere l'incontro su: https://www.youtube.com/watch?v=kX_kSCprzNQ**

**martedì 19 ottobre – incontro online**
ore 18.00 - 19.30
***Andriambavilanitra - La principessa del cielo***
Il ruolo della donna nella tradizione malgascia tra mito e realtà

Introduce: Linda Gazzea, Associazione TsiryParma, Rete Cibopertutti
Narrazione di Lydie Irene Andriamiseza, mediatrice culturale malgascia
Conclude: Nicoletta Lia Rosa Paci, assessora pari opportunità e cooperazione internazionale Comune di Parma

L'iniziativa si realizza nell'ambito della Rassegna *Il Thé con le attiviste: afro-discendenze, genere, discriminazioni* promossa dalla Città metropolitana di Bologna insieme alla Rete metropolitana antidiscriminazione del territorio bolognese e grazie alla collaborazione con: associazioni Ciac onlus e Parma per gli Altri, Sistema territoriale Parma per la cooperazione internazionale, Rete antidiscriminazione del parmense, Assessorato alle pari opportunità e alla cooperazione internazionale del Comune di Parma.

**E' possibile vedere l'incontro su: https://www.youtube.com/watch?v=UJPvl0GCSmA&t=972s**

**giovedì 21 ottobre - Podere Staurd, Strada Madonna dell'Aiuto, 7/a - San Pancrazio**
ore 14.30 – 16.30
***Aggiungi del piccante…***
***Peperoncini e non solo tra Italia e Madagascar***

Visita di Garanzia Partecipata alle produzioni dell'azienda Stuard e assaggi
A cura del DES Parmense

**venerdì 22 Ottobre – Associazione Kwa Dunìa, via Bandini 6, Parma**
Ore 17.00-18.30
***Ascoltate, zazakely (bambini) … nella foresta c'è un tesoro: una storia dal Madagascar***
Narrazione e laboratorio creativo
A cura di associazione Kwa Dunìa nell'ambito della rassegna "Il venerdì dei bambini" – dai 4 anni in su

**sabato 23 ottobre – Boschetto dei sorbi Thomas Sankara, Sorbolo**
ore 8.00 – 11.00
***Forest4future – mattinata di piantumazione collettiva***
*Tanora mamboly hazo, antitra manan-kialofana - Se pianti un albero quando sei giovane avrai tante foglie sotto cui ripararti quando sarai anziano* (proverbio malgascio)
Percorsi educativi su tutela della biodiversità e rimboschimento per combattere il cambiamento climatico e la desertificazione: un parallelo tra l'impegno di Tsiry in Madagascar e i progetti sul territorio.

Le quattro classi di terza della scuola secondaria di primo grado di Sorbolo, al termine del percorso, partecipano alla piantumazione dei sorbi nel boschetto Thomas Sankara di Sorbolo.

In collaborazione con coop. soc. Cigno Verde e associazione Tsiry Parma e con il sostegno del Comune di Sorbolo Mezzani

**sabato 23 Ottobre – Piazzetta del Centro Civico, via Gruppini 4, Sorbolo**
ore 11-12.30
***Racconti intorno al cibo in Madagascar… mora mora… (piano piano…)***
Preparazione e degustazione del *Mofo gasy (*lett. *pane malgascio)*

Introduce: Elena Olivieri, rete Cibopertutti

Interventi di:
Cristina Valenti, Assessore alla Cultura del Comune di Sorbolo Mezzani
Fabio Amadei, Associazione Panes - *Le forme del pane: intrecci, scambi e relazioni*
Philippe Nasser Botoarison - *Il cibo in Madagascar tra pietanze, convivialità e rituali*
Conclude: Luigi Gandolfi, Associazione TsiryParma, Rete Cibopertutti

In collaborazione con coop.soc. Cigno Verde, Associazione Panes - Cultura in Fermento – nell'ambito del progetto THINK BIG, iniziativa di Fondazione Cariparma e Libera Università dell'Educare e con il sostegno del Comune di Sorbolo Mezzani

**martedì 26 ottobre - Museo Etnografico e Cinese di Parma, v.le San Martino 8, Parma**
ore 18.30
***L'uomo è (solo) ciò che mangia?***
Esplorazione teatrale e interculturale del cibo, elemento di conflitto e relazioni.
Regia Vincenzo Picone
In collaborazione con Anello debole Aps
Prenotazione obbligatoria alla mail info@kuminda.org entro il entro domenica 24 ottobre, previo esaurimento posti. Entrata gratuita

**giovedì 4 novembre – Cinema d'Azeglio, strada M. D'Azeglio 33**
ore 21.00 - Entrata gratuita
Proiezione del film ***Watermark – l'acqua è il bene più prezioso***
Introduce Guido Malvisi, presidente Associazione TsiryParma, Rete Cibopertutti

# I numeri e cosa dicono di noi

La settimana della "tappa Madagascar", con **10** eventi di cui 8 in presenza e 2 online, ad accesso libero e gratuito e la presenza di oltre **750** persone partecipanti, tra studenti e cittadini, ha riscosso l'interesse di:

https://parma.csvemilia.it/news/destinazione-madagascar/

https://parma-comunica-stampa-parma.blogautore.repubblica.it/2021/10/15/destinazione-madagascar-nuova-tappa-del-laboratorio-itinerante-fra-cibo-e-cultura/

https://madagascar-notizie.com/2021/10/16/parma-cultura-e-cibo-del-madagascar-da-oggi-al-28-ottobre/

https://parma2020.it/it/event-detail/115259/racconti-intorno-al-cibo-in-madagascar-i-like-parm/

https://www.italiachecambia.org/2021/12/madagascar-tsiryparma-foreste/

https://www.desparma.org/il-madagascar-visto-dallalto-18-ottobre-presso-lostello/

# Il gruppo di lavoro

Il gruppo di lavoro dedicato alla "tappa Madagascar" è composto da:

Alice Gandolfi, Luigi Gandolfi, Linda Gazzea, Daniela Incerti, Guido Malvisi, Rossana Rabaglia - **Associazione TsiryParma** della **rete Cibopertutti**

e da:

Francesca Bigliardi, Francesca Moretti, Rosanna Pippa e Greta Sacchelli – **CSV Emilia**

Con la collaborazione di:

Nicola Gandolfi, Miharisoa Rakotovao - **Associazione TsiryMada**

**La rete Cibopertutti** è composta da:

Associazioni CIAC–Centro Immigrazione Asilo e Cooperazione Internazionale, DaQuiaLà, DES parmense, Donne Ambientaliste–ADA, Donne di qua e di là, Gruppo Mission, Kwa Dunia, L'Altramarea, Legambiente Emilia-Romagna, Mani, Parma per gli Altri, Associazione per la Decrescita, Solidarietà Muungano, TsiryParma, UISP Parma, Veterinari senza frontiere, Consorzio Solidarietà Sociale Parma, coop. soc. Cabiria, coop. soc. Cigno verde, GIT Parma Banca Etica, Gruppo Acquisto Solidale Fidenza.

**www.kuminda.org**

**https://www.facebook.com/kumindadirittoalcibo/**